



Euroopan unionin
neuvosto

Bryssel, 22. heinäkuuta 2024
(OR. en)

11505/1/24
REV 1
PV CONS 39
AG 139

EHDOTUS PÖYTÄKIRJAKSI
EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO
(Yleiset asiat)
25. kesäkuuta 2024

1. Esityslistan hyväksyminen

Neuvosto hyväksyi asiakirjassa 11241/24 olevan esityslistan.

2. A-kohtien hyväksyminen Muut kuin lainsäädäntöasiat

11451/24

Neuvosto hyväksyi kaikki edellä mainitussa asiakirjassa luetellut A-kohdat, mukaan lukien kaikki hyväksyttäviksi esitetyt kielitoisinnot COR- ja REV-asiakirjoista. Näitä kohtia koskevat lausumat ovat lisäyksessä.

Lainsäädäntökäsittelyt

(Euroopan unionista tehdyn sopimuksen 16 artiklan 8 kohdan mukainen julkinen käsittely)

3. Direktiivi kolmansien maiden puolesta toteutettavan edunvalvonnan avoimuudesta

 10805/24

Periaatekeskustelu

Neuvosto kävi periaatekeskustelun.

4. Muut asiat

Ei muita asioita.

Muut kuin lainsäädäntöasiat

5. Eurooppa-neuvoston 27. ja 28. kesäkuuta 2024 pidettävän
kokouksen valmistelu: päätelmät
Keskustelu 9694/24

6. Unionin arvot – Unkari / SEU 7 artiklan 1 kohdan mukainen
perusteltu ehdotus
Kuuleminen 10419/24

7. Muut asiat
a) Disinformaation torjuntaan ja strategiseen viestintään
liittyvien toimien kartoittaminen
Liettuan tiedotusasia 11381/24
b) Euroopan tulevaisuus: puheenjohtajavaltion tilanneselvitys
Puheenjohtajavaltion tiedotusasia 11234/24

 Ensimmäinen käsittely

 Komission ehdotukseen perustuva kohta

Lausumat asiakirjassa 11451/24 oleviin muita kuin lainsäädäntöasioita koskeviin A-kohtiin**Sopimus ETA:n ja Norjan rahoitusmekanismeista ja lisäpöytäkirjoista
Norjan ja Islannin kanssa****a) Neuvoston päätös allekirjoittamisesta ja väliaikaisesta
soveltamisesta***Hyväksyminen***b) Neuvoston päätös sopimuksen tekemisestä***Periaatteellinen hyväksyntä**Pyyntö Euroopan parlamentin hyväksynnän saamiseksi***A-kohta 19:****UNKARIN LAUSUMA**

”Unkari on edelleen huolissaan ETA:n ja Norjan vuosia 2014–2021 koskevien rahoitusvälineiden täysimääräisestä täytäntöönpanosta Unkarille kuuluvien maakohtaisten määrärahojen täytäntöönpanon osalta. Unkari varaa itselleen oikeuden toteuttaa asianmukaisia lisätoimia, jotka koskevat ETA:n ja Norjan rahoitusmekanismeja vuosina 2014–2021.”

**BELGIAN, SAKSAN, TANSKAN, ESPANJAN, VIRON, RANSKAN, IRLANNIN,
ALANKOMAIDEN, PUOLAN JA RUOTSIN YHTEINEN LAUSUMA****”Norjasta peräisin olevien tiettyjen kalojen ja kalastustuotteiden tuonnista Euroopan unioniin**

Yhteistyön ja kompromissin hengessä, ottaen huomioon ETA:n rahoitusjärjestelmää koskevan sopimuksen tärkeyden ja tunnustaen, että sopimus edistää yhteenkuuluvuutta Euroopan talousalueella, Belgia, Saksa, Tanska, Espanja, Viro, Ranska, Irlanti, Alankomaat, Puola ja Ruotsi hyväksyvät osana pakettia lisäpöytäkirjan Euroopan talousyhteisön ja Norjan kuningaskunnan väliseen sopimukseen (Norjasta peräisin olevien tiettyjen kalojen ja kalastustuotteiden tuonnista Euroopan unioniin).

Edellä mainitut jäsenvaltiot ymmärtävät myös, että pöytäkirja vahvistaa Euroopan unionin markkinoiden tärkeyden Norjan kalastustuotteiden kannalta, ja suhtautuvat myönteisesti Norjan ja Euroopan unionin välisen taloudellisen yhdentymisen jatkumiseen. Norjan olisi kalastusneuvotteluissa osoitettava samankaltaista yhteistyö- ja kompromissihalukkuutta suhteessa Euroopan unioniin.

Belgia, Saksa, Tanska, Espanja, Viro, Ranska, Irlanti, Alankomaat, Puola ja Ruotsi palauttavat mieleen, että useat kalastuspolitiikan tärkeät kysymykset, jotka vaikuttavat Norjaan ja Euroopan unioniin, ovat edelleen ratkaisematta. Näitä ovat muun muassa Huippuvuorten aluetta koskevan arktisten vesien turskan historiallisen EU:n kiintiön hyväksyminen Norjan toimesta Pariisin sopimuksen puitteissa, laajalle levinneiden pelagisten lajien (makrilli, mustakitaturska, Atlantin-Skandinavian silli) kantojen kattavat rantavaltioiden jakojärjestelyt Koillis-Atlantilla, puomitroolikalastusta Norjan vesillä koskevan yleisen kiellon taustalla olevien tieteellisten perustelujen puuttuminen ja rajatylittävän kalastuksen lopettaminen Skagerrakissa. Edellä mainitut jäsenvaltiot kehottavat Norjaa käynnistämään uudelleen rakentavan kalastusalan yhteistyön Euroopan unionin kanssa ja pyrkimään konkreettisiin tuloksiin, joilla edellä mainitut kysymykset ratkaistaan.

Laajemmin ottaen Euroopan unionin ja Norjan välisen tärkeän ja hedelmällisen suhteen olisi heijastettava yleistä tasapainoa, eivätkä kalastusasioihin liittyvät vaikeudet saisi heikentää sitä. Erityisesti Euroopassa ja Koillis-Atlantilla uudestaan ilmenneiden jännitteiden vuoksi edellä mainitut jäsenvaltiot kehottavat Norjaa työskentelemään vilpittömässä mielessä Euroopan talousalueen täyden yhtenäisyyden puolesta.”

NEUVOSTON JA KOMISSION LAUSUMA

”Neuvosto ja Euroopan komissio toteavat, että ETA:n rahoitusjärjestelmä kuvastaa hyötyjä, joita ETA:n EFTA-valtiot saavat osallistumisestaan sisämarkkinoille, ja siinä otetaan huomioon tavoite edistää kaikkien ETA-sopimuksen sopimuspuolten välisten kaupallisten ja taloudellisten suhteiden jatkuvaa ja tasapainoista vahvistumista ETA-sopimuksen 115 artiklan mukaisesti.

Neuvosto ja Euroopan komissio panevat merkille näiden kahden rahoitusjärjestelmän määräykset, jotka koskevat Euroopan komission kuulemista strategisella tasolla edunsaajavaltioiden ja EFTA-valtioiden / Norjan kuningaskunnan välillä yhteisymmärryspöytäkirjoista käytävien neuvottelujen aikana, jotta voidaan edistää täydentävyyttä ja synergioita EU:n koheesiopolitiikan kanssa (molempien rahoitusjärjestelmien 4 artiklan 2 kohta).

Neuvosto ja Euroopan komissio panevat myös merkille näiden kahden rahoitusjärjestelmän määräykset, jotka koskevat apua, jota Euroopan komissio voi antaa edunsaajavaltioille rahoitusjärjestelmien täytäntöönpanosäännöksiä koskevien kuulemisten aikana, ennen kuin kyseiset säännökset annetaan täytäntöönpantaviksi EFTA-valtioiden / Norjan kuningaskunnan toimesta (molempien rahoitusjärjestelmien 9 artiklan 4 kohta).

Näissä kuulemisissa Euroopan komissio pyrkii varmistamaan, että edunsaajavaltioiden huolenaiheet ja edut otetaan huomioon hyvän hallintotavan, keskinäisen yhteistyön, vilpittömän mielen ja kumppanuuden periaatteiden osalta ottaen huomioon edunsaajavaltioiden tarpeet ja mahdolliset merkittävät vaikeudet, joita niillä voi olla rahoitusmekanismien täytäntöönpanossa, myös yhteisten arvojen sekä ihmisarvon kunnioittamisen, vapauden, demokratian, tasa-arvon, oikeusvaltion ja ihmisoikeuksien kunnioittamisen periaatteiden osalta. Komissio toimii näin, jotta yhteisymmärryspöytäkirjat voitaisiin allekirjoittaa ja tehdä nopeasti edunsaajavaltioiden ja EFTA-valtioiden / Norjan kuningaskunnan välillä. Huomiota kiinnitetään myös edunsaajajäsenvaltion oikeuteen tulla kuulluksi, kun on kyse maksujen keskeyttämisen ja varojen takaisinperinnän kaltaisista toimenpiteistä.

Neuvosto ja komissio panevat merkille, että unioni voi perussopimusten mukaisia asiaankuuluvia menettelyjä noudattaen saattaa ETA:n rahoitusmekanismin tulkintaa tai soveltamista koskevat riidat sekakomitean ratkaistavaksi ETA-sopimuksen 111 artiklan nojalla. ETA:n neuvosto voi ETA-sopimuksen 89 artiklan mukaisesti käsitellä mitä tahansa ongelmaa aiheuttavaa asiaa.”